

Gültig ab 1. Mai 2011  
Ersetzt die Preisliste vom 15. Februar 2011

# RENAULT SCÉNIC UND GRAND SCÉNIC PREISE UND AUSSTATTUNGEN

Neue Sondermodelle TomTom® Edition und BOSE® Edition

Neue Dieselmotorisierung ENERGY dCi 130 Start & Stop  
mit 117 g/km CO<sub>2</sub>




**Auto**  
ZEITUNG

1. Platz im Vergleichstest „Kompakt-Vans“,  
AUTO ZEITUNG Nr. 04/2011

**DRIVE THE CHANGE**



# PREISE

Motorisierung			Scénic				Grand Scénic		
			Authentique	Expression	Dynamique	Luxe	Expression	Dynamique	Luxe
	kW	(PS)	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
Super									
1.6 16V 110	81	(110)	18.900,-	19.800,-	21.100,-	–	21.000,-	22.300,-	–
TCe 130	96	(130)	–	–	22.200,-	25.000,-	–	23.400,-	26.200,-
2.0 16V 140 CVT	103	(140)	–	–	23.300,-	26.100,-	–	24.500,-	27.300,-
<b>Diesel</b>									
dCi 110	78	(106)	–	21.900,-	23.200,-	–	23.100,-	24.400,-	–
dCi 110 EDC	81	(110)	–	23.200,-	24.500,-	–	24.400,-	25.700,-	–
dCi 130	96	(130)	–	23.000,-	24.300,-	27.100,-	24.200,-	25.500,-	28.300,-
<b>ENERGY dCi 130</b> Start & Stop 	96	(130)	–	–	25.500,- <sup>1</sup>	27.400,-	–	26.700,- <sup>1</sup>	28.600,-
dCi 160	118	(160)	–	–	–	28.600,-	–	–	29.800,-
dCi 150 Automatik	110	(150)	–	–	–	29.900,-	–	–	31.100,-

<sup>1</sup> Confort-Paket serienmäßig EDC = Efficient Dual Clutch (Doppelkupplungsgetriebe) CVT = Continuously Variable Transmission (stufenloses Automatikgetriebe)

Alle Motorisierungen mit Abgasnorm Euro 5, alle Diesel-Motorisierungen mit Rußpartikelfilter

 = Dieses Fahrzeug entspricht schon jetzt den neuesten Umweltkriterien von Renault. Mehr Informationen finden Sie auf [www.renault.de](http://www.renault.de).

## DIE WICHTIGSTEN AUSSTATTUNGSMERKMALE

Authentique <sup>1</sup>	Expression	Dynamique	Luxe
	zusätzlich zu Authentique	zusätzlich zu Expression	zusätzlich zu Dynamique
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Klimaanlage mit Pollenfilter</li> <li>• Außenspiegel elektrisch einstell- und beheizbar, asphärisch auf der Fahrerseite</li> <li>• 3 Einzelsitze in der 2. Sitzreihe</li> <li>• Fahrersitz höhenverstellbar</li> <li>• Elektronisches Stabilitätsprogramm ESP</li> <li>• 6 Airbags</li> <li>• Radabdeckungen 16"</li> <li>• Nebelscheinwerfer</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Radio 4 x 15 W CD MP3</li> <li>• Automatische Parkbremse</li> <li>• Fahrersitz höhenverstellbar, mit einstellbarer Lendenwirbelstütze</li> <li>• Elektrische Fensterheber vorne und hinten</li> <li>• TFT-Instrumententafel</li> <li>• Radabdeckungen 16" in „Titan-Optik“</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Einparkhilfe hinten visuell und akustisch</li> <li>• Leichtmetallräder 17"</li> <li>• Seitenscheiben hinten und Heckscheibe stark getönt</li> <li>• Tempopilot mit Geschwindigkeitsbegrenzer</li> <li>• Licht- und Regensensor</li> <li>• Vario-Modul</li> <li>• Beifahrersitz höhenverstellbar</li> <li>• Rückenlehne Beifahrersitz umklappbar</li> <li>• Sonnenjalousien und Klappische in der 2. Sitzreihe</li> <li>• Stoff-/Textillederpolsterung „Techno“ mit Teflon-Behandlung in Anthrazit</li> <li>• Applikationen innen in Klavierlack-Schwarz</li> <li>• Lederlenkrad mit Applikationen in Matt-Chrom</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lederpolsterung<sup>2</sup></li> <li>• Vordersitze beheizbar</li> <li>• Navigationssystem Carminat TomTom</li> <li>• Radio CD MP3 „3D Sound by Arkamys“ Bluetooth®</li> <li>• Einparkhilfe vorne und hinten visuell und akustisch</li> <li>• Innenrückspiegel automatisch abblendend</li> <li>• Türgriffe außen in Matt-Chrom</li> <li>• Außenspiegel in Klavierlack-Schwarz</li> </ul> <div style="text-align: center; border: 1px solid black; padding: 5px; background-color: #f0f0f0; margin: 10px 0;"> <b>Confort-Paket<sup>3</sup></b> </div> <div style="text-align: center; border: 1px solid black; padding: 5px; background-color: #f0f0f0; margin: 10px 0;"> <b>Luxe-Paket<sup>3</sup></b> </div>

<sup>1</sup> Nicht bei Grand Scénic <sup>2</sup> Sitzmittelbahn und Sitzwangen in Leder <sup>3</sup> Informationen zu den Paketen finden Sie auf Seite 5

Unverbindliche Preisempfehlung der Renault Deutschland AG, inklusive der gesetzlichen MwSt., zzgl. Überführungs-/Transportkosten.

Die Angaben über Preise, Lieferung und Leistungen entsprechen den zum Zeitpunkt der Drucklegung vorhandenen Kenntnissen. Änderungen sind vorbehalten. Ihr Renault Partner informiert Sie gern.

Erklärung: – = nicht verfügbar

## Motorisierung

Super	kW	(PS)	Scénic TomTom® Edition <sup>1</sup>
1.6 16V 110	81	(110)	Preise EUR 19.800,-

Motorisierung mit Abgasnorm Euro 5

<sup>1</sup> Nicht bei Grand Scénic

## DIE WICHTIGSTEN AUSSTATTUNGSMERKMALE

### zusätzliche bzw. abweichende Serienausstattung im Vergleich zum Ausstattungslevel Expression

- Navigationssystem Carminat TomTom 2.0 LIVE mit 5,8 Zoll-Farbbildschirm, dynamischer Routenführung (TMC), SD-Memory-Card inklusive Kartenmaterial für Deutschland<sup>1</sup>, LIVE Services<sup>2</sup>
- Vordersitze beheizbar
- Tempopilot mit Geschwindigkeitsbegrenzer
- Designräder 16" „TomTom® Edition“
- Manuelle Parkbremse
- Fensterheber hinten manuell
- Seitenschutzleisten in Schwarz
- Stoffpolsterung Anthrazit

### Preisvorteil<sup>3</sup> TomTom® Edition 880,- EUR

<sup>1</sup> Steuerung über Bluetooth®-Fernbedienung

<sup>2</sup> LIVE Services: Verkehrsinformationen in Echtzeit (HD Traffic), Google Local Search und Wettervorhersage. Drei Monate kostenlos nach Fahrzeugauslieferung, Abonnement auf Wunsch

<sup>3</sup> Im Vergleich zur Summe der Einzeloptionen bei einer vergleichbar ausgestatteten Version Expression



Unverbindliche Preisempfehlung der Renault Deutschland AG, inklusive der gesetzlichen MwSt., zzgl. Überführungs-/Transportkosten.

Die Angaben über Preise, Lieferung und Leistungen entsprechen den zum Zeitpunkt der Drucklegung vorhandenen Kenntnissen. Änderungen sind vorbehalten. Ihr Renault Partner informiert Sie gern.

# SONDERMODELL

Motorisierung		Scénic Bose® Edition		Grand Scénic Bose® Edition	
	kW (PS)	Preise EUR		Preise EUR	
<b>Super</b>					
TCe 130	96 (130)	23.900,-		25.100,-	
2.0 16V 140 CVT	103 (140)	25.000,-		26.200,-	
<b>Diesel</b>					
dCi 110 EDC	81 (110)	26.200,-		27.400,-	
dCi 130	96 (130)	26.000,-		27.200,-	
<b>ENERGY dCi 130 Start &amp; Stop</b> <small>RENAULT eco</small>	96 (130)	26.300,-		27.500,-	
dCi 160	118 (160)	27.500,-		28.700,-	
dCi 150 Automatik	110 (150)	28.800,-		30.000,-	

EDC = Efficient Dual Clutch (Doppelkupplungsgetriebe) CVT = Continuously Variable Transmission (stufenloses Automatikgetriebe)

Alle Motorisierungen mit Abgasnorm Euro 5, alle Diesel-Motorisierungen mit Rußpartikelfilter

RENAULT eco = Dieses Fahrzeug entspricht schon jetzt den neuesten Umweltkriterien von Renault. Mehr Informationen finden Sie auf [www.renault.de](http://www.renault.de).

## DIE WICHTIGSTEN AUSSTATTUNGSMERKMALE

### zusätzlich zu Dynamique

Design	Funktion
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Leichtmetallräder 17" mit Diamanteffekt</li> <li>• Außenspiegel in Klavierlack-Schwarz</li> <li>• Stoff-/Textillederpolsterung „Techno“ mit Teflon-Behandlung in Anthrazit</li> <li>• Türgriffe außen in Matt-Chrom</li> <li>• Dekor an Lüftungsdüsen, Türen, Radio und Lautsprechern in Klavierlack-Schwarz</li> <li>• Sportlenkrad in Leder mit weißen Absteppungen</li> <li>• Sicherheitsgurte in Silbergrau</li> <li>• Fußmatten</li> <li>• Einstiegsleisten in Aluminium mit Bose®-Schriftzug</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bose®-Soundsystem „Energy Efficient Series“ mit digitaler Klangverstärkung und -verarbeitung, 4 Neodym-Hochtönern, 3 Neodym-Tieftönern und 2 Lautsprechern, mit Radio CD MP3 Bluetooth®-Freisprecheinrichtung, Plug &amp; Music</li> <li>• Navigationssystem Carminat TomTom 2.0 LIVE</li> <li>• Klimaautomatik, getrennt regelbar für Fahrer und Beifahrer, mit Sonnenstandssensor und Lüftungsdüsen hinten</li> <li>• Keycard Handsfree: Automatische Entriegelung von Türen und/oder Heckklappe bei Annäherung, Starten per Knopfdruck ohne Eingabe der Karte ins Lesegerät möglich</li> <li>• Beheizbare Vordersitze</li> <li>• Außenspiegel elektrisch einstell-, beheiz- und anklappbar (asphärisch auf Fahrerseite)</li> </ul>

**Preisvorteil<sup>1</sup> Bose® Edition 1.070,- EUR**

<sup>1</sup> Im Vergleich zur Summe der Einzeloptionen bei einer vergleichbar ausgestatteten Version Dynamique



# BOSE®

Unverbindliche Preisempfehlung der Renault Deutschland AG, inklusive der gesetzlichen MwSt., zzgl. Überführungs-/Transportkosten.

Die Angaben über Preise, Lieferung und Leistungen entsprechen den zum Zeitpunkt der Drucklegung vorhandenen Kenntnissen. Änderungen sind vorbehalten. Ihr Renault Partner informiert Sie gern.

## OPTIONSPAKETE

	Authentique <sup>1</sup>	Expression	TomTom® Edition <sup>1</sup>	Dynamique	Bose® Edition	Luxe
	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
<b>KLIMA-PAKET</b> • Klimaautomatik getrennt regelbar für Fahrer und Beifahrer, Sonnenstandssensor, mit Lüftungsdüsen hinten • Licht- und Regensensor	–	490,–	–	–	•	•
<b>CONFORT-PAKET</b> • Klimaautomatik getrennt regelbar für Fahrer und Beifahrer, Sonnenstandssensor, mit Lüftungsdüsen hinten • Außenspiegel elektrisch anklappbar • Keycard Handsfree: Automatische Entriegelung bei Annäherung und Starten per Knopfdruck • Türgriffe außen in Matt-Chrom	–	–	–	890,– <sup>2</sup>	•	•
<b>LUXE-PAKET</b> • Leder-Polsterung <sup>3</sup> • Innenrückspiegel automatisch abblendend • Brillenablage auf der Fahrerseite • Sonnenblenden mit beleuchtbaren Spiegeln	–	–	–	–	1.350,–	•
<b>SITZ-PAKET<sup>4</sup></b> • 2 zusätzliche versenkbare Einzelsitze mit höhenverstellbaren Kopfstützen <sup>5</sup> • Innenraumbelichtung für die dritte Sitzreihe • Zusätzliche Staufächer	–	700,–	–	700,–	700,–	700,–

<sup>1</sup> Nicht bei Grand Scénic

<sup>2</sup> Serienmäßig in Verbindung mit Motorisierung **ENERGY dCi 130** Start & Stop

<sup>3</sup> Sondermodell Bose® Edition: Lederpolsterung Anthrazit, Ausstattungsniveau Luxe: Lederpolsterung wahlweise in Beige oder Dunkel-Braun. Sitzmittelbahn und Sitzwangen in Leder

<sup>4</sup> Nur für Grand Scénic

<sup>5</sup> In Kombination mit Lederpolsterung:  
3. Sitzreihe in Textilleder

## AUSSTATTUNG

	Authentique <sup>1</sup>	Expression	TomTom® Edition <sup>1</sup>	Dynamique	Bose® Edition	Luxe
	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
<b>SICHERHEIT</b>						
<b>Airbags:</b>						
- Adaptiv-Airbags für Fahrer und Beifahrer (Beifahrerairbag abschaltbar)	•	•	•	•	•	•
- Doppelkammer-Seitenairbags vorne	•	•	•	•	•	•
- Windowbags (seitliche Vorhangairbags), durchgehend für Front- und außersitzende Fondpassagiere	•	•	•	•	•	•
Akustischer Gurtwarner bei nicht angelegten Sicherheitsgurten vorne	•	•	•	•	•	•
Anzeige für nicht angelegte Sicherheitsgurte hinten (bei 7-Sitzer auch in der 3. Sitzreihe)	•	•	•	•	•	•
Anti-Submarining Sitzfunktion vorne und hinten	•	•	•	•	•	•
Automatische Türverriegelung nach dem Anfahren und -entriegelung im Falle eines Unfalls	•	•	•	•	•	•
Befestigungspunkte im Kofferraum (zur Ladungssicherung)	•	•	•	•	•	•
Bremsassistent mit automatischer Aktivierung der Warnblinkanlage bei Notbremsung	•	•	•	•	•	•

<sup>1</sup> Nicht bei Grand Scénic

Erklärung: • = Serie, – = nicht verfügbar

## AUSSTATTUNG

	Authentique <sup>1</sup>	Expression	TomTom <sup>®</sup> Edition <sup>1</sup>	Dynamique	Bose <sup>®</sup> Edition	Luxe
	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
<b>SICHERHEIT</b>						
Doppelte Gurtstraffer für Fahrer und Beifahrer	●	●	●	●	●	●
Drei-Punkt-Gurtsystem auf allen Plätzen, vorne höhenverstellbar	●	●	●	●	●	●
Elektronisches Stabilitätsprogramm (ESP) mit Antriebsschlupfregelung (ASR) und Untersteuerungskontrolle (USC), ABS mit elektronischer Bremskraftverteilung	●	●	●	●	●	●
Elektronische Wegfahrsperr	●	●	●	●	●	●
Gurtkraftbegrenzer in der 1. und 2. Sitzreihe	●	●	●	●	●	●
Isofix-Kindersitzbefestigung auf den 3 Plätzen der 2. Sitzreihe	●	●	●	●	●	●
Kindersicherung	●	● <sup>2</sup>	●	● <sup>2</sup>	● <sup>2</sup>	● <sup>2</sup>
Kopfstützen auf allen Plätzen, höhenverstellbar	●	●	●	●	●	●
Kraftstoffzufuhr-Unterbrechung im Falle einer Kollision	●	●	●	●	●	●
Sicherheitstrennetz <sup>3</sup>	–	160,–	–	160,–	160,–	160,–
Alarmanlage <sup>4</sup>	–	–	–	–	200,–	200,–
<b>AUSSTATTUNG AUSSEN</b>						
Außenspiegel in Wagenfarbe lackiert	●	●	●	●	–	–
Außenspiegel in Klavierlack-Schwarz	–	–	–	–	●	●
Metall-Lackierung <sup>5</sup>	–	500,–	500,–	500,–	500,–	500,–
<b>Räder und Reifen:<sup>6</sup></b>						
- Radabdeckung 16" „Complea“	●	●	–	–	–	–
- Designräder 16" „TomTom <sup>®</sup> Edition“	–	–	●	–	–	–
- Leichtmetallräder 17" „Style“	–	–	–	●	–	–
- Leichtmetallräder 17" „Black Style“ mit Diamanteffekt	–	–	–	–	●	–
- Leichtmetallräder 17" „Sari“	–	–	–	–	–	●
- Leichtmetallräder 17" „Black Sari“ mit Diamanteffekt	–	–	–	–	0,–	150,–
- Leichtmetallräder 18" „Brands Hatch“ <sup>7</sup> inklusive Reifendruckkontrolle	–	–	–	–	–	490,–
- Ersatz- bzw. Notrad auf Stahlfelge <sup>8</sup>	–	90,–	90,–	90,–	90,–	90,–
Reifen-Reparatur-Kit inklusive 12V-Kompressor und Reifendichtmittel <sup>9</sup>	●	●	●	●	●	●
<b>AUSSTATTUNG INNEN</b>						
Aschenbecher (mobil) mit Zigarettenanzünder	●	●	●	●	●	●
12-V-Steckdose in der 1., 2. und 3. Sitzreihe/Kofferraum	● <sup>10</sup>	●	● <sup>10</sup>	●	●	●
Gepäckraumabdeckung <sup>11</sup>	●	●	●	●	●	●
Lenkrad im 3-Speichen Design, längs- und höhenverstellbar	●	●	●	●	●	●
Lenkrad und Schalthebelknauf in Leder	–	–	–	●	●	●
Fußmatten	–	–	–	–	●	–
<b>ABLAGEFÄCHER</b>						
Ablagefächer im Fußraum vorne und hinten (2. Sitzreihe)	●	●	●	●	● <sup>12</sup>	●
Ablagefächer in den vorderen und hinteren Türen	●	●	●	●	●	●
Handschuhfach (ca. 11 Liter Stauraum), beleuchtet	●	●	●	●	●	●

Erklärung: ● = Serie, – = nicht verfügbar

	Authentique <sup>1</sup>	Expression	TomTom® Edition <sup>1</sup>	Dynamique	Bose® Edition	Luxe
<b>ABLAGEN</b>	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
Kartentaschen mit separaten Stecktaschen sowie Klapptischen an den Rückenlehnen der Vordersitze	–	–	–	●	●	●
Schubladen unter den Vordersitzen	●	●	●	●	●	●
Schubladen unter den äußeren Sitzen der zweiten Sitzreihe <sup>13</sup>	–	–	–	●	●	●
Vario-Modul: verschiebbare Mittelkonsole mit 9 Liter Stauraum, einstellbarer Armlehne, Becherhalter	–	350,–	–	●	●	●
<b>LICHT UND SICHT</b>						
Außenspiegel elektrisch einstell- und beheizbar (asphärisch auf der Fahrerseite)	●	●	●	●	●	●
Außenspiegel elektrisch anklappbar	–	–	–	○	●	●
Automatischer Heckscheibenwischer (Einschaltautomatik im Rückwärtsgang)	●	●	●	●	●	●
Bi-Xenonscheinwerfer mit dynamischem Kurvenlicht, Leuchtweitenregulierung, Scheinwerferreinigungsanlage und Tagfahrlicht	–	–	–	1.000,–	1.000,–	1.000,–
Fußraumbelichtung in den Türen vorne und hinten	–	–	–	●	●	●
Innenrückspiegel automatisch abblendend	–	–	–	–	○	●
Innenraumspiegel (zur Beobachtung der 2. Sitzreihe) <sup>14</sup>	–	–	–	●	●	●
Lesespot vorne und hinten	–	–	–	●	●	●
Licht- und Regensensor	–	○	–	●	●	●
Nebelscheinwerfer	●	●	●	●	●	●
Panorama Glas-Schiebedach, elektrisch, mit Preselect-Funktion und Sonnenblende	–	–	–	900,–	900,–	900,–
Seitenscheiben hinten und Heckscheibe stark getönt	–	–	–	●	●	●
Show me Home-Funktion: Scheinwerfer leuchten auf Wunsch bei abgeschalteter Zündung nach	●	●	●	●	●	●
Sonnenblenden mit abdeckbaren Spiegeln	●	●	●	●	●	●
Sonnenblenden mit beleuchtbaren Spiegeln	–	–	–	–	○	●
Sonnenjalousien für Seitenfenster 2. Sitzreihe	–	–	–	●	●	●
Sonnenjalousien für Seitenfenster 3. Sitzreihe (Grand Scénic 7-Sitzer)	–	–	–	–	–	●
<b>KOMFORT</b>						
Automatische Parkbremse	–	●	–	●	●	●
Einparkhilfe hinten akustisch und visuell	–	–	–	●	●	●
Einparkhilfe vorne akustisch und visuell	–	–	–	350,–	350,–	●
Rückfahrkamera	–	–	–	–	290,– <sup>15</sup>	290,–
Elektrische Fensterheber vorne mit Einklemmschutz	●	●	●	●	●	●
Elektrische Fensterheber hinten mit Einklemmschutz	–	●	–	●	●	●
Elektrische Servolenkung, geschwindigkeitsabhängig	●	●	●	●	●	●

<sup>1</sup> Nicht bei Grand Scénic

<sup>2</sup> Von der Fahrerseite zu betätigen

<sup>3</sup> Wahlweise hinter den Vordersitzen oder der zweiten Sitzreihe zu montieren

<sup>4</sup> Alarmiert bei unerwünschtem Öffnen von Türen, Haube, Klappe und Bewegungen im Innenraum

<sup>5</sup> Metallic-Sonderlackierung Perlmutt-Weiß für 600,–

<sup>6</sup> Alle Reifendimensionen finden Sie auf Seite 10-11

<sup>7</sup> Nur für Motorisierung dCi 150 Automatik und dCi 160

<sup>8</sup> Alle Ersatz- und Notradimensionen pro Motorisierung und Karosserievariante finden Sie auf Seite 10-11

<sup>9</sup> Entfällt in Verbindung mit Ersatzrad

<sup>10</sup> 12-V-Steckdose nur in der 1. Sitzreihe

<sup>11</sup> Einrollbar beim Grand Scénic

<sup>12</sup> Im Fußraum vorne nur fahrerseitig

<sup>13</sup> Bei Grand Scénic 7-Sitzer nur unter den Vordersitzen

<sup>14</sup> Nicht in Verbindung mit optionalem Panorama Glas-Schiebedach

<sup>15</sup> Nur in Verbindung mit optionaler Einparkhilfe vorne

Erklärung: ● = Serie, ○ = Paketinhalt (s. S. 5), – = nicht verfügbar

## AUSSTATTUNG

	Authentique <sup>1</sup>	Expression	TomTom® Edition <sup>1</sup>	Dynamique	Bose® Edition	Luxe
KOMFORT	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR	Preise EUR
Digital-Instrumententafel mit Bordcomputer	●	–	–	–	–	–
TFT Instrumententafel mit Bordcomputer, farblicher Hervorhebung der Warnungen (u. a. für Tempopilot- und Einparkhilfe-Funktionen) und Hintergrundeinstellungen	–	●	●	●	●	●
Tankklappe mit integriertem Deckel	●	●	●	●	●	●
Keycard: Im Scheckkartenformat mit Fernbedienung, Lesegerät und Start-Stop-Knopf am Armaturenbrett, Zentralverriegelung	●	●	●	●	–	–
Keycard Handsfree: Automatische Entriegelung von Türen und/oder Heckklappe bei Annäherung, Starten per Knopfdruck ohne Eingabe der Karte in das Lesegerät möglich	–	–	–	○	●	●
Klimaanlage mit Pollenfilter	●	●	●	●	–	–
Klimaautomatik getrennt regelbar für Fahrer und Beifahrer, Sonnenstandssensor und Lüftungsdüsen hinten	–	○	–	○	●	●
Tempopilot mit Geschwindigkeitsbegrenzer	–	–	●	●	●	●
<b>AUDIO UND KOMMUNIKATION</b>						
AUX-IN über CINCH-Stecker	–	●	●	●	–	●
Navigationssystem Carminat TomTom 2.0 LIVE mit 5,8 Zoll-Farbbildschirm, dynamischer Routenführung (TMC) und SD-Memory-Card inklusive Kartenmaterial für Deutschland <sup>2</sup> , LIVE Services <sup>3</sup>	–	490,–	●	490,–	●	●
Kartenmaterial Europa für Navigationssystem Carminat TomTom	–	120,–	120,–	120,–	120,–	120,–
Radio 4 x 15 W CD MP3 <sup>4</sup>	–	●	●	●	–	–
Radio 4 x 15 W CD MP3 mit Bluetooth®-Freisprecheinrichtung <sup>4,5</sup>	–	190,–	–	–	–	–
Radio 4 x 35 W CD MP3 „3D Sound by Arkamys“ mit Bluetooth®-Freisprecheinrichtung <sup>4,5</sup>	–	–	–	–	–	●
Radio 4 x 35 W CD MP3 „3D Sound by Arkamys“ mit Bluetooth®-Freisprecheinrichtung, Plug & Music <sup>4,5,6</sup>	–	–	–	500,–	–	–
Bose®-Soundsystem „Energy Efficient Series“ mit digitaler Klangverstärkung und -verarbeitung, 4 Neodym-Hochtönern, 3 Neodym-Tieftönern und 2 Lautsprechern, mit Radio CD MP3 Bluetooth®-Freisprecheinrichtung, Plug & Music <sup>4,5,6</sup>	–	–	–	–	●	600,–
<b>SITZE</b>						
Fahrsitz, höhenverstellbar	●	–	●	–	–	–
Fahrsitz höhenverstellbar mit einstellbarer Lendenwirbelstütze	–	●	–	●	●	●
Fahrsitz elektrisch verstellbar mit Memory-Funktion	–	–	–	–	–	500,–
Beifahrersitz, höhenverstellbar mit Rückenlehne umklappbar inklusive Tischfunktion	–	–	–	●	●	●
Beheizbare Vordersitze	–	–	●	290,–	●	●
Sitze in der 2. Sitzreihe längs einstell- und ausbaubar. Rückenlehnen verstell- und umklappbar (Tischfunktion)	●	●	●	●	●	●
Relax-Kopfstützen neigungs- und höhenverstellbar mit einstellbarer Kopfhaltung (1. und 2. Sitzreihe)	–	–	–	–	190,–	190,–
Stoff-Polsterung in Anthrazit	●	–	●	–	–	–
Stoff-Polsterung „Erevan“ in Grau-Anthrazit	–	●	–	–	–	–
Stoff/Textilleder-Polsterung „Techno“ in Anthrazit mit Teflonbehandlung <sup>7</sup>	–	–	–	●	●	–
Leder-Polsterung in Anthrazit <sup>8</sup>	–	–	–	–	○	–
Leder-Polsterung in Dunkel Braun <sup>8</sup>	–	–	–	–	–	●
Leder-Polsterung in Beige <sup>8</sup>	–	–	–	–	–	0,–

<sup>1</sup> Nicht bei Grand Scénic

<sup>2</sup> Steuerung über zentrale Bedieneinheit am Vario-Modul, bei Versionen ohne Vario-Modul (Expression und TomTom® Edition) über Bluetooth®-Fernbedienung

<sup>3</sup> Verkehrsinformationen in Echtzeit (HD Traffic), Google Local Search, Wettervorhersagen. Drei Monate kostenlos nach Fahrzeugauslieferung. Abonnement über Ihren Renault Partner oder TomTom® Home möglich

<sup>4</sup> Mit Bedienungssatellit am Lenkrad

<sup>5</sup> Nicht alle Bluetooth®-Mobiltelefone sind technisch geeignet. Nähere Informationen finden Sie im Internet auf [www.renault.de/renault-modellpalette/multimedia](http://www.renault.de/renault-modellpalette/multimedia)

<sup>6</sup> Mit 3,5 mm Klinken- und USB-Anschluss. Ersetzt den AUX-IN über CINCH-Stecker

<sup>7</sup> Unempfindliche und leicht zu reinigende Polsterung dank Teflon-Behandlung

<sup>8</sup> Sitzmittelbahn und Sitzwangen in Leder

Erklärung: ● = Serie, ○ = Paketinhalt (s. S. 5), – = nicht verfügbar



ZUBEHÖR <sup>1</sup>	Für alle Ausstattungs niveaus
	Preise EUR
Anhängekupplung (inklusive E-Satz)	ab 384,-
Bluetooth®-Freisprecheinrichtung „Parrot CK3100“ <sup>2</sup>	152,-
Schneeketten	ab 91,-
Fahrradkupplungsträger Thule	ab 315,-
Dachträger Aluminium	168,-
Mobiles DVD-System	339,-
Kindersitz „Kid Plus“	188,-
Gummimatten „Novestra“	48,-
LIVE Services <sup>3</sup> für das Navigationssystem Carminat TomTom 2.0 LIVE: - Verkehrsinformationen in Echtzeit (HD Traffic) - Google Local Search - Wettervorhersagen	149,-
Teppichset „Standard“	22,-
Teppichset „Expression“	64,-
Kofferraumteppich (beidseitig nutzbar) – Grand Scénic III 7-Sitzer	ab 29,-
Kühlbox	102,-
Einparkhilfe hinten, 4 Sensoren	222,-
Winterkompleträder (Stahl/Leichtmetall) <sup>4</sup> im Satz	ab 859,- / 998,-

<sup>1</sup> Preise ohne Montage

<sup>2</sup> Nicht alle Bluetooth®-Mobiltelefone sind technisch geeignet.

<sup>3</sup> Drei-Jahres Abonnement. Bitte fragen Sie Ihren Händler nach Details

Bitte fragen Sie Ihren Renault Partner nach den Details

<sup>4</sup> Nicht für alle Motorisierungen verfügbar

Für weiteres Zubehör fragen Sie bitte Ihren Renault Partner oder besuchen Sie uns auf [www.renault-aftersales.de](http://www.renault-aftersales.de).

SERVICE-VERTRÄGE	Preise EUR
<b>Renault Plus Garantie</b> (gerechnet ab Erstzulassung)	
- 36 Monate Laufzeit, bis max. 50.000 km Laufleistung	280,-
- 48 Monate Laufzeit, bis max. 60.000 km Laufleistung	500,-
- 36 Monate Laufzeit, bis max. 90.000 km Laufleistung	460,-
- 48 Monate Laufzeit, bis max. 100.000 km Laufleistung	690,-

Zwei weitere Produkte stehen Ihnen zur Auswahl:

- **Renault Plus Garantie PLUS** (nur in Verbindung mit Renault relax)
- **Renault Komfort Service** (bis zu 60 Monate bzw. 200.000 km)

Zu den Leistungen und allgemeinen Vertragsbedingungen dieser beruhigenden Serviceangebote, mit denen Sie sich ganz individuell absichern können, wird Sie Ihr Renault Partner gerne beraten.


Oder besuchen Sie uns auf [www.renault.de](http://www.renault.de).

Unverbindliche Preisempfehlung der Renault Deutschland AG, inklusive der gesetzlichen MwSt., zzgl. Überführungs-/Transportkosten.

Die Angaben über Preise, Lieferung und Leistungen entsprechen den zum Zeitpunkt der Drucklegung vorhandenen Kenntnissen. Änderungen sind vorbehalten. Ihr Renault Partner informiert Sie gern.


# TECHNIK UND MOTORISIERUNGEN

## TECHNISCHE DATEN

Abmessungen (in mm): Länge/Breite/Höhe	Scénic: 4.344/1.845 (2.077 mit Außenspiegel)/1.678 Grand Scénic: 4.560/1.845 (2.077 mit Außenspiegel)/1.675
Bodenfreiheit (in mm)	120
Wendekreis innen (in Meter)	Scénic: 11,05; Grand Scénic: 11,29
Gemischbildung	1.6 16V 110, 2.0 16V 140 CVT: Multipoint-Einspritzung, TCe 130: Multipointeinspritzung, Turbolader dCi 110, dCi 130, <b>ENERGY dCi 130</b> Start & Stop  , dCi 150 Automatik, dCi 160: Common-Rail-Direkteinspritzung, Turbolader
Antriebsart	Vorderradantrieb
Vorderachse	McPherson-Achse mit unteren Dreieckslenkern und Querstabilisator

## Kraftstoffart

Motor	Super		
	1.6 16V 110 (81 kW/110 PS)	TCe 130 (96 kW/130 PS)	2.0 16V 140 CVT (103 kW/140 PS)
Getriebe	6-Gang	6-Gang	Stufenloses Automatikgetriebe
Max. Leistung <sup>2</sup> , kW (PS)/bei U/min.	81 (110)/6.000	96 (130)/5.500	103 (140)/6.000
Hubraum, l/cm <sup>3</sup>	1,6/1.598	1,4/1.397	2,0/1.997
Maximales Drehmoment, Nm (U/min.)	151 (4.250)	190 (2.250)	195 (3.750)
Höchstgeschwindigkeit, km/h	185	190	190
Beschleunigung 0 – 100 km/h, s	11,7 [12,0/12,6]	10,5 [10,7/11,5]	10,6 [10,8/11,4]
Verbrauch <sup>2,3</sup> , l/100 km innerorts	10,1 [10,4]	9,8 [9,8/9,9]	10,9
außerorts	5,9 [6,2]	5,9 [5,9/5,9]	6,5
kombiniert	7,4 [7,7]	7,3 [7,3/7,4]	8,1
CO <sub>2</sub> -Emission <sup>2</sup> , g/km kombiniert	174 [178]	168 [168/170]	186
Schadstoffarm nach Abgasnorm	<b>Euro 5</b>	<b>Euro 5</b>	<b>Euro 5</b>
Leergewicht <sup>4</sup> (kg)	1.395 [1.482/1.519]	1.395 [1.495/1.505]	1.503 [1.505/1.580]
Zulässiges Gesamtgewicht (kg)	1.877 [2.067/2.074]	1.894 [2.080/2.087]	1.953 [2.128/2.135]
Zulässige Anhängelast (kg) gebremst 12 % <sup>5</sup>	1.300	1.300	1.300
Zulässige Anhängelast (kg) ungebremst	695 [740/750]	695 [745/750]	750
Zulässiges Gesamtzuggewicht (kg)	3.177 [3.367 / 3.374]	3.194 [3.380/3.387]	3.253 [3.428/3.435]
Stützlast/Dachlast (kg)	75/80	75/80	75/80
Serienbereifung bei Ausstattung Authentique, Expression und TomTom® Edition	205/60 R16	-	-
Serienbereifung bei Dynamique, Sondermodell Bose® Edition und Luxe	205/55 R17	205/55 R17	205/55 R17
Dimension Ersatzrad/Notrad	205/60 R16 [205/60 R16/135/80 R17]	205/60 R16 [205/60 R16/135/80 R17]	205/60 R16 [205/60 R16/135/80 R17]
Wartungsdiagnose	Alle 30.000 km oder alle 2 Jahre	Nutzungsabhängig, maximal alle 30.000 km oder alle 2 Jahre (OCS)	Alle 30.000 km oder alle 2 Jahre

Alle Diesel-Motorisierungen mit Rußpartikelfilter  
 = Dieses Fahrzeug entspricht schon jetzt den neuesten Umweltkriterien von Renault. Mehr Informationen finden Sie auf [www.renault.de](http://www.renault.de).

EDC = Efficient Dual Clutch (Doppelkupplungsgetriebe)  
 [ ] = Werte für Grand Scénic 5-Sitzer / 7-Sitzer  
 CVT = Continuously Variable Transmission (stufenloses Automatikgetriebe)


<sup>1</sup> Davon 33 Liter in der Ersatzradmulde, entfällt bei optionalem Ersatzrad

- = nicht verfügbar

## TECHNISCHE DATEN

Hinterachse	Verbundlenkerhinterachse mit vertikalen Schwingungsdämpfern
Scheibenbremsen innenbelüftet vorne, Durchmesser (in mm)	Scénic/Grand Scénic: 296/296 (dCi 150 Automatik und dCi 160: 296/320)
Scheibenbremsen Vollscheiben hinten, Durchmesser (in mm)	Scénic/Grand Scénic: 260/274 (dCi 150 Automatik und dCi 160: 274/290)
Sitzplätze	5/7
Kofferraum nach ISO 3832 mit Quadern von 200 x 150 x 50 mm Kantenlänge (mit 2. Sitzreihe nach hinten/nach vorne/ausgebaut). Messung bis zur Höhe der Rückenlehne	Scénic: 470 <sup>1</sup> /555 <sup>1</sup> /1.870 <sup>1</sup> Grand Scénic 5-Sitzer: 678 <sup>1</sup> /785 <sup>1</sup> /2.083 <sup>1</sup> Grand Scénic 7-Sitzer: 564/702/2.063
Kraftstofftank (in Liter)	60

### Diesel

dCi 110 (78 kW/106 PS)	dCi 110 EDC (81 kW/110 PS)	dCi 130 (96 kW/130 PS)	ENERGY dCi 130 Start & Stop 	dCi 160 (118 kW/160 PS)	dCi 150 Automatik (110 kW/150 PS)
6-Gang	6-Gang Doppelkupplungsgetriebe EDC	6-Gang	6-Gang	6-Gang	6-Stufen-Automatik
78 (106)/4.000	81 (110)/4.000	96 (130)/3.750	96 (130)/4.000	118 (160)/3.750	110 (150)/4.000
1,5/1.461	1,5/1.461	1,9/1.870	1,6/1.598	2,0/1.995	2,0/1.995
240 (1.750)	240 (1.750)	300 (1.750)	320 (1.750)	380 (2.000)	360 (2.000)
180	180	195	195	205	200
12,4 [12,4/12,5]	13,4 [13,6/14,3]	10,6 [10,9/11,5]	10,3 [10,5/11,1]	9,1 [9,3/9,5]	9,7 [10,0/10,1]
5,8	5,4	6,6 [6,8]	5,2	8,3	9,0
4,4	4,3	4,9 [5,0]	4,1	5,6	5,9
4,9	4,7	5,5 [5,6]	4,5	6,6	7,0
128	124	145 [149]	117	173	184
<b>Euro 5</b>	<b>Euro 5</b>	<b>Euro 5</b>	<b>Euro 5</b>	<b>Euro 5</b>	<b>Euro 5</b>
1.460 [1.485/1.505]	1.505 [1.561/1.598]	1.505 [1.578/1.615]	1.505 [1.604/1.609]	1.595 [1.666/1.703]	1.615 [1.685/1.722]
1.944 [2.121/2.128]	1.969 [2.146/2.153]	1.983 [2.163/2.170]	2.040 [2.179/2.225]	2.062 [2.251/2.258]	2.092 [2.270/2.277]
1.300	1.300	1.300	1.300	1.300	1.300
730 [740/750]	750	750	750	750	750
3.244 [3.421/3.428]	3.269 [3.446/3.453]	3.283 [3.463/3.470]	3.340 [3.479/3.525]	3.362 [3.551/3.558]	3.392 [3.570/3.577]
75/80	75/80	75/80	75/80	75/80	75/80
205/60 R16	205/60 R16	205/60 R16	–	–	–
205/55 R17	205/55 R17	205/55 R17	205/55 R17	225/50 R17	225/50 R17
205/60 R16 [205/60 R16/135/80 R17]	205/60 R16 [205/60 R16/135/80 R17]	205/60 R16 [205/60 R16/135/80 R17]	205/60 R16 [205/60 R16/135/80 R17]	205/60 R16 [135/80 R17/–]	205/60 R16 [135/80 R17/–]

Nutzungsabhängig, maximal alle 30.000 km oder alle 2 Jahre (OCS)

<sup>2</sup> Die angegebenen Werte wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren VO (EG) 715/2007 in der gegenwärtig geltenden Fassung und ohne Zusatzausstattung ermittelt. Die Werte dienen allein Vergleichszwecken und beziehen sich weder auf ein einzelnes konkretes Fahrzeug noch sind sie Bestandteil des Angebots.

<sup>3</sup> Mit eingeschalteter Klimaanlage erhöht sich der Verbrauch um ca. 0,2 l/100 km

<sup>4</sup> Leergewicht, fahrbereit (inklusive Füllmengen und 75 kg Fahrergewicht, ohne Zusatzausstattung)

<sup>5</sup> Bei Einhaltung des zulässigen Gesamtzuggewichts

– = nicht verfügbar



[www.renault.de](http://www.renault.de)

Renault Deutschland AG, Postfach 50319 Bruhl



Wir haben alles darangesetzt, dass der Inhalt dieser Veröffentlichung am Tag der Drucklegung korrekt und auf dem neusten Stand ist. Renault behält sich im Rahmen seiner Politik zur ständigen Verbesserung der Produkte das Recht vor, die Spezifikationen und die beschriebenen und abgebildeten Fahrzeuge jederzeit zu ändern. Diese Änderungen werden den Renault Partnern schnellstmöglich mitgeteilt. Bitte erfragen Sie die neusten Informationen bei Ihrem Renault Partner. Alle Rechte sind vorbehalten. Der Nachdruck oder die Vervielfältigung, auch auszugsweise, ohne vorherige schriftliche Zustimmung von Renault sind verboten.